Gazzetta ufficiale

 C_{68}

24° anno 27 marzo 1981

delle Comunità europee

Edizione in lingua italiana

Comunicazioni ed informazioni

Sommario	I Comunicazioni	
	Commissione	
	ECU — Unità di conto europea	1
	II Atti preparatori	
	III Informazioni	
	Commissione	
	Comunicato	2
	Bando di concorso generale COM/B/335 (assistenti aggiunti)	6

Ι

(Comunicazioni)

COMMISSIONE

ECU (1) — UNITÀ DI CONTO EUROPEA (2)

26 marzo 1981

Importo in moneta nazionale per una unità:

Franco belga e		Dollaro USA	1,21210
lussemburghese	41,6431	Franco svizzero	2,31511
Marco tedesco	2,53995	Peseta spagnola	103,028
Fiorino olandese	2,81389	Corona svedese	5,55747
Sterlina inglese	0,536327	Corona norvegese	6,53260
Corona danese	7,99136	Dollaro canadese	1,43161
Franco francese	5,99140	Scudo portoghese	68,4229
Lira italiana	1265,73	Scellino austriaco	17,9694
Sterlina irlandese	0,696608	Marco finlandese	4,88839
Dracma greca	61,8170	Yen giapponese	255,535

La Commissione ha installato una telescrivente con meccanismo di risposta automatica capace di trasmettere ad ogni richiedente, su semplice chiamata per telex, i tassi di conversione nelle principali monete. Questo servizio opera ogni giorno dalle ore 15,30 alle ore 13 del giorno dopo.

Il richiedente deve procedere nel seguente modo:

- chiamare il numero di telex 23789 a Bruxelles;
- trasmettere il proprio indicativo di telex;
- formare il codice «ccce» che fa scattare il meccanismo di risposta automatica che produce l'iscrizione sulla propria telescrivente dei tassi di conversione dell'UCE;
- non interrompere la comunicazione prima della fine del messaggio che è segnalata dall'iscrizione «ffff».

⁽¹) Regolamento (CEE) n. 3180/78 del Consiglio, del 18 dicembre 1978 (GU n. L 379 del 30. 12. 1978, pag. 1).

Decisione 80/1184/CEE del Consiglio, del 18 dicembre 1980 (convenzione di Lomé) (GU n. I. 349 del 23. 12. 1980, pag. 34).

Decisione n. 3334/80/CECA della Commissione, del 19 dicembre 1980 (GU n. L 349 del 23. 12. 1980, pag. 27).

Regolamento finanziario del 16 dicembre 1980 applicabile al bilancio generale delle Comunità europee (GU n. L 345 del 20. 12. 1980, pag. 23).

Regolamento (CEE) n. 3308/80 del Consiglio, del 16 dicembre 1980 (GU n. L 345 del 20. 12. 1980, pag. 1).

⁽²⁾ Decisioni del consiglio dei governatori della Banca europea per gli investimenti del 18 marzo 1975 e 30 dicembre 1977.

III

(Informazioni)

COMMISSIONE

COMUNICATO

Le disposizioni dello statuto dei funzionari e dei relativi allegati prevedono che i concorsi generali per l'assunzione di personale siano preceduti da un bando pubblicato nella Gazzetta ufficiale delle Comunità europee.

Pertanto possono essere prese in considerazione soltanto le candidature presentate in risposta al bando relativo ad un determinato concorso. Non si terrà quindi conto delle candidature inoltrate anteriormente al bando di concorso.

L'atto di candidatura deve essere compilato a macchina o a stampatello attenendosi alle relative istruzioni. Nella casella apposita occorre specificare il numero del concorso.

DISPOSIZIONI COMUNI RELATIVE AI CONCORSI PER L'ASSUNZIONE DI PERSONALE, INDETTI DALLE ISTITUZIONI DELLE COMUNITÀ MEDIANTE BANDI PUBBLI-CATI NELLA GAZZETTA UFFICIALE

I. Requisiti generali

Per poter essere assegnato ad un impiego presso una delle istituzioni delle Comunità europee, il candidato, in conformità alle disposizioni dello statuto dei funzionari delle Comunità, deve soddisfare ai requisiti qui sotto indicati, e cioè:

- 1. essere cittadino di uno degli Stati membri delle Comunità (¹), salvo deroga concessa dall'autorità che ha il potere di nomina, e godere dei diritti civili e politici;
- 2. essere in regola con le leggi applicabili in materia di obblighi militari;
- 3. offrire le garanzie di moralità richieste per l'esercizio delle sue funzioni; il controllo di queste garanzie si effettuerà secondo le modalità in uso nei diversi paesi membri;

⁽¹⁾ Gli Stati membri sono: il Belgio, la Danimarca, la Francia, la Repubblica federale di Germania, la Grecia, l'Irlanda, l'Italia, il Lussemburgo, i Paesi Bassi e il Regno Unito.

- 4. aver sostenuto un concorso per titolo o per esami o per titoli ed esami;
- 5. essere fisicamente idoneo all'esercizio delle funzioni;
- possedere una conoscenza approfondita di una delle lingue ufficiali delle Comunità (¹)
 ed una conoscenza soddisfacente di un'altra lingua ufficiale delle Comunità, in relazione alle funzioni che deve svolgere.

II. Procedura

In conformità alle disposizioni dello statuto dei funzionari, il concorso si svolge secondo la seguente procedura:

- i candidati devono riempire un formulario stabilito dall'autorità che ha il potere di nomina; agli stessi può essere richiesto ogni altro documento o informazione ritenuta necessaria;
- 2. per ogni concorso, una commissione giudicatrice è nominata dall'autorità che ha il potere di nomina e dal comitato del personale;
- 3. l'autorità che ha il potere di nomina stabilisce l'elenco dei candidati in possesso dei requisiti di cui ai paragrafi 1, 2 e 3 della precedente sezione I e lo trasmette alla commissione giudicatrice, unitamente ai fascicoli di candidatura;
- compiuto l'esame dei fascicoli, la commissione giudicatrice stabilisce l'elenco dei candidati in possesso dei requisiti prescritti dal bando di concorso:
 - nei concorsi per esami, tutti i candidati iscritti nell'elenco sono ammessi alle prove;
 - nei concorsi per titoli, la commissione giudicatrice, dopo aver stabilito i relativi criteri di valutazione, procede all'esame dei titoli dei candidati compresi nell'elenco;
 - nei concorsi per titoli ed esami, la commissione giudicatrice stabilisce quali fra i candidati compresi in detto elenco sono ammessi alle prove finali;
- 5. al termine dei lavori, la commissione giudicatrice stabilisce l'elenco dei candidati idonei alle funzioni corrispondenti ai posti messi a concorso. Questo elenco di idoneità, che deve possibilmente comprendere un numero di candidati pari almeno al doppio di quello dei posti da coprire, viene trasmesso all'autorità che ha il potere di nomina, la quale designa il candidato o i candidati da assumere;
- 6. i lavori della commissione sono segreti.

La stessa procedura può essere seguita anche nel caso di concorsi indetti per la costituzione di una riserva.

⁽¹) Le lingue ufficiali delle Comunità sono: il danese, il francese, il greco, l'inglese, l'italiano, l'olandese e il tedesco.

III. Presentazione delle candidature

I candidati sono pregati di presentare la loro domanda per mezzo dell'atto di candidatura inserito nel presente numero della Gazzetta ufficiale delle Comunità europee, inoltrandola a uno degli indirizzi indicati nel bando di concorso. I medesimi sono inoltre invitati ad allegare un curriculum vitae completando o specificando se necessario le informazioni fornite nell'atto di candidatura.

Questa domanda, corredata da una copia dei diplomi o titoli di studio, dovrà essere spedita, preferibilmente in plico raccomandato, al più tardi il 30 aprile 1981, a uno degli indirizzi indicati nel bando di concorso.

Per la costituzione del fascicolo i candidati non potranno far riferimento a documenti, atti di candidatura o schede informative già trasmessi in rapporto a candidature precedenti.

Ai candidati ammessi dalla commissione alle prove o convocati per un colloquio saranno rimborsate le spese di viaggio secondo le modalità precisate nella lettera di convocazione.

I candidati saranno individualmente informati dell'esito della loro partecipazione al concorso.

IV. Servizio di prova

Ogni funzionario, tranne quelli di grado A 1 o A 2, è tenuto ad effettuare un servizio di prova e potrà essere nominato in ruolo soltanto se l'esito di detto servizio risulterà positivo. La durata del servizio di prova è di 9 mesi per i funzionari di categoria A, il quadro linguistico e la categoria B, di 6 mesi per gli altri funzionari.

V. Trattamento economico, assegni ed indennità

La retribuzione comprende:

- 1. uno stipendio (lordo) di base;
- 2. nelle condizioni previste dallo statuto dei funzionari:
 - a) un'indennità di dislocazione pari al 16 % dello stipendio base maggiorato, eventualmente, degli assegni familiari. L'indennità mensile di dislocazione non può essere inferiore a 7 674 FB mensili;
 - b) un'indennità giornaliera temporanea;

COMUNITÀ EUROPEE

LA COMMISSIONE

COM/B/335

Direzione generale del personale e dell'amministrazione

Direzione del personale

Divisione «Assunzioni»

ATTO DI CANDIDATURA

Rispondere a tutte le domande. Scrivere eventualmente «nulla». Non lasciare risposte in bianco, né tracciare una linea (—) invece della risposta. Compilare a macchina o a stampatello con inchiostro NERO.

	Nome:		Eventuale secor	ido nome.	entualmente	cognome da nubile
Indirizzo per la co	rrispondenza :			N.	di telefono:	
Residenza stabile:	:					
Luogo di nascita	:	•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••	Data di nascita:	N	azionalità di d	origine:
Nazionalità attuale	e (in caso di d	luplice n	azionalità, indicarle	entrambe) :		
Sesso (segnare co	on una × la c	asella co	orrisp.): 6. State	o civile (segnare con una	× la casella d	corrisp.):
MASCHILE	FEMMINI	LE	CELIBE (NU	BILE) CONIUGATO/A VEDO	OVO/A DIVOR	ZIATO/A SEPARATO
Ha familiari a cari	co?			si 🗌	NO 🗌	
	o, fornire le in	dicazion	ni seguenti:			
In caso affermativ	•					
In caso affermativ		Età	Grado di parentela	Nome	Età	Grado di parentela
		Età	Grado di parentela	Nome	Età	Grado di parentela
		Età	Grado di parentela	Nome	Età	Grado di parentela
		Età	Grado di parentela	Nome	Età	Grado di parentela

Fotografia recente, formato tessera (dimensioni massime 5 cm x 5 cm)			nità euro o afferm	pee?	-	ognome,				si 🗆 I	N
	12.	diplon	na o un	certificato	. Fornire	particol	ari esaur	ienti n	on sia stat elle caselle egnamento	che se	gι
Nome e luogo dell'istitut	i i	Anni di stud	oit	Diplor	ni e titoli u	niversitari d	conseguiti		Materie	principali	
B) Scuole frequentate dopo professionale o simile, da	l'età di 12 ann a precisare nella	ni (ad ese	mpio: ist	truzione s	secondar	ia, istruzi	one prim	aria su	periore, ist	ruzione t	e
Nome e luogo della scuo	la	Tipo dell	a scuola		Anni di s	tudio		Certifica	ti e diplomi co	onsequiti	
					dal	al	<u> </u>		•		
											••••

Pubblicazioni importanti (indi un foglio supplementare) :	icare soprattutto	o i lavori a	venti un	rapporto	diretto	con l'imp	piego cui	si aspi	ra; se nece	essario, a	
un foglio supplementare):	icare soprattutto	o i lavori a	iventi un	rapporto	diretto	con l'imp	piego cui	si aspi	ra; se nece	essario, a	lle
				LETTA			SCRITTA		Molto	PARLATA	 T
un foglio supplementare):	icare soprattutto		Molto bene		diretto	Molto bene		si aspi	Molto		 T
un foglio supplementare):			Molto	LETTA		Molto	SCRITTA		to Molto	PARLATA	 T
un foglio supplementare):			Molto	LETTA		Molto	SCRITTA		to Molto	PARLATA	 T
Conoscenze linguistiche: Danese Francese Greco			Molto	LETTA		Molto	SCRITTA		to Molto	PARLATA	 T
Conoscenze linguistiche: Danese Francese Greco Inglese			Molto	LETTA		Molto	SCRITTA		to Molto	PARLATA	 T
Danese Greco Inglese Italiano			Molto	LETTA		Molto	SCRITTA		to Molto	PARLATA	 T
Danese Francese Greco Inglese Italiano Olandese			Molto	LETTA		Molto	SCRITTA		to Molto	PARLATA	
Danese Francese Greco Inglese Italiano Olandese Tedesco			Molto	LETTA		Molto	SCRITTA		to Molto	PARLATA	 T
Danese Francese Greco Inglese Italiano Olandese Tedesco Altre lingue	Lingua mat	erna	Molto bene	LETTA Bene	Discreta	Molto bene	SCRITTA Bene	Discre	ta Molto bene	PARLATA Bene	
Danese Francese Greco Inglese Italiano Olandese Tedesco	Lingua mat	erna	Molto bene	LETTA Bene	Discreta	Molto bene	SCRITTA Bene	Discre	ta Molto bene	PARLATA Bene	 T
Danese Francese Greco Inglese Italiano Olandese Tedesco Altre lingue	Lingua mat	erna la velocit	Molto bene	LETTA Bene	Discreta	Molto bene	SCRITTA Bene	Discre	ta Molto bene	PARLATA Bene	
Danese Francese Greco Inglese Italiano Olandese Tedesco Altre lingue Conoscenze stenodattilogra	Lingua mat	erna la velocit	Motto bene	LETTA Bene uto, prec	Discreta	Molto bene	SCRITTA Bene ta di par	Discre	ta Molto bene	PARLATA Bene	
Conoscenze linguistiche: Danese Francese Greco Inglese Italiano Olandese Tedesco Altre lingue Conoscenze stenodattilogra	Lingua mat	erna la velocit	Motto bene	LETTA Bene uto, prec	Discreta	Molto bene	SCRITTA Bene ta di par	Discre	ta Molto bene	PARLATA Bene	
Danese Francese Greco Inglese Italiano Olandese Tedesco Altre lingue Conoscenze stenodattilogra	Lingua mat	erna la velocit	Motto bene	LETTA Bene uto, prec	Discreta	Molto bene	SCRITTA Bene ta di par	Discre	ta Molto bene	PARLATA Bene	

(Compilare a macchina o a stampatello con inchiostro NERO)

COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE

	ione generale del e dell'amministrazione		
personale			
Direzi	one del personale	Da compilare	dal candidato
		Cognome	
		Indirizzo	
	Avviso di ricevimento dell'atto di	candidatura	
	al concorso COM/B/335		
	I documenti relativi ai diplomi o titoli d il 30 aprile 1981 possibilmente in plico ro del concorso.		



16. IMPIEGHI PRECEDENTI: Partendo dall'impiego attuale, indicare nell'ordine cronologico invertito tutti i posti occupati come pure ogni altra esperienza lavorativa di rilievo acquisita prima di tale periodo e che, a giudizio dell'aspirante, possa essere utile per la valutazione dello stato di servizio. Utilizzare una casella per ogni posto occupato, allegando se necessario dei fogli supplementari.

1 F	OSTO ATTU	ALE OD ULTIMO POST	O OCCUPATO	2			
DU	RATA	STIPENDIO AI	NNUO NETTO	DU	JRATA	STIPENDIO AN	NUO NETTO
DAL	AL	INIZIALE	FINALE	DAL	AL	INIZIALE	FINALE
DEFINIZIO	NE ESATTA	DELLE MANSIONI ESP	LICATE:	DEFINIZIO	ONE ESATTA	DELLE MANSIONI ESPL	ICATE:
NOME DE	L DATORE D	DI LAVORO:		NOME D	EL DATORE I	DI LAVORO:	
INDIRIZZO	COMPLETO	DEL DATORE DI LAV	ORO:	INDIRIZZ	O COMPLETO	D DEL DATORE DI LAVO	RO:
DESCRIZIO	ONE DEL LA	VORO SVOLTO(1):		DESCRIZ	ONE DEL LA	VORO SVOLTO(1):	
	······································						n 100
TERMINE	DI PREAVVI	SO:					
al suo attu	ale datore di l	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	□si □no	1107011	VELL'A D.D. A	DONO DELL'AMBIECO	
MUTIVID	ELL ABBAND	ONO DELL'IMPIEGO:		MOTIVIL	ELL ABBANI	OONO DELL'IMPIEGO:	
3 DU	RATA	STIPENDIO A	NNUO NETTO	4 Di	JRATA	STIPENDIO AN	NUO NETTO
DAL	AL	INIZIALE	FINALE	DAL	AL	INIZIALE	FINALE
DEFINIZIO	NE ESATTA	DELLE MANSIONI ESP	LICATE:	DEFINIZI	ONE ESATTA	DELLE MANSIONI ESPL	ICATE:
NOME DE	L DATORE D	DI LAVORO:		NOME D	EL DATORE	DI LAVORO:	
INDIRIZZO	COMPLETO	DEL DATORE DI LAV	ORO:	INDIRIZZ	O COMPLET	O DEL DATORE DI LAVO	RO:
DESCRIZIO	ONE DEL LA	VORO SVOLTO(1):		DESCRIZ	IONE DEL LA	VORO SVOLTO('):	
					······································		
MOTIVI D	ELL'ABBAND	ONO DELL'IMPIEGO:		MOTIVI	DELL'ABBANI	DONO DELL'IMPIEGO:	

Preferirebbe l'aspirante essere destina	ato a:	
Bruxelles 2) Lussemt altri luoghi di insediamento di org delle Comunità (1) in un paese dive	•	
Soggiorni importanti all'estero (anni,	paesi visitati, motivo del soggiorno):	
l candidato ha già partecipato a dei d	concorsi banditi dalle Comunità europee?:	Sì 🗆 NO 🗆
Decorazioni e titoli:		
Attività sociali e sportive:		
Attitudini e preferenze particolari:		
	INDIRIZZO COMPLETO	ATTIVITÀ O PROFESSIONE
NOME COMPLETO	(NUMERO DI TELEFONO, se noto)	(da precisare)
NOME COMPLETO	(NUMERO DI TELEFONO, se noto)	
NOME COMPLETO	(NUMERO DI TELEFONO, se noto)	
NOME COMPLETO	(NUMERO DI TELEFONO, se noto)	
NOME COMPLETO	(NUMERO DI TELEFONO, se noto)	
NOME COMPLETO Condanne e sanzioni amministrative:	(NUMERO DI TELEFONO, se noto)	
	(NUMERO DI TELEFONO, se noto)	
	(NUMERO DI TELEFONO, se noto)	
Condanne e sanzioni amministrative:	re che le informazioni sopra fornite sono, per qui	(da precisare)
Condanne e sanzioni amministrative:	re che le informazioni sopra fornite sono, per qua	(da precisare)
Condanne e sanzioni amministrative: lo sottoscritto (a) dichiaro sul mio ono Dichiaro sul mio onore di soddisfare 1) godere dei diritti civili; 2) essere in regola con le leggi appli Mi impegno a produrre, non appena sopra.	re che le informazioni sopra fornite sono, per qui alle seguenti condizioni: cabili in materia di obblighi militari. saranno richiesti, gli atti di stato civile, o docum	anto mi è noto, veridiche e com
Condanne e sanzioni amministrative: lo sottoscritto (a) dichiaro sul mio ono Dichiaro sul mio onore di soddisfare 1) godere dei diritti civili; 2) essere in regola con le leggi appli Mi impegno a produrre, non appena sopra. Sono a conoscenza del fatto che false l'annullamento della candidatura.	re che le informazioni sopra fornite sono, per qua alle seguenti condizioni: cabili in materia di obblighi militari. saranno richiesti, gli atti di stato civile, o docum e dichiarazioni od omissioni, sia pure involontario	anto mi è noto, veridiche e com
Condanne e sanzioni amministrative: lo sottoscritto (a) dichiaro sul mio ono Dichiaro sul mio onore di soddisfare 1) godere dei diritti civili; 2) essere in regola con le leggi appli Mi impegno a produrre, non appena sopra. Sono a conoscenza del fatto che false l'annullamento della candidatura. Accetto di sottopormi alla prescritta Con quale mezzo è venuto(a) a cono	re che le informazioni sopra fornite sono, per qua alle seguenti condizioni: cabili in materia di obblighi militari. saranno richiesti, gli atti di stato civile, o docum e dichiarazioni od omissioni, sia pure involontario visita medica, preliminare a qualsiasi assunzione scenza del presente bando di concorso?	anto mi è noto, veridiche e com nenti relativi alle dichiarazioni e, da parte mia, possono comp
Condanne e sanzioni amministrative: lo sottoscritto (a) dichiaro sul mio ono Dichiaro sul mio onore di soddisfare 1) godere dei diritti civili; 2) essere in regola con le leggi appli Mi impegno a produrre, non appena sopra. Sono a conoscenza del fatto che false l'annullamento della candidatura. Accetto di sottopormi alla prescritta Con quale mezzo è venuto(a) a cono	re che le informazioni sopra fornite sono, per qua alle seguenti condizioni: cabili in materia di obblighi militari. saranno richiesti, gli atti di stato civile, o docum e dichiarazioni od omissioni, sia pure involontario visita medica, preliminare a qualsiasi assunzione	anto mi è noto, veridiche e com nenti relativi alle dichiarazioni e, da parte mia, possono comp

(Compilare a macchina o a stampatello con inchiostro NERO)

^() Questi paesi sono: Belgio. Danimarca. Francia. Grecia. Repubblica federale di Germania. Irlanda, Italia, Lussemburgo, Paesi Bassi e Regno Unito.

- 3. nelle condizioni previste dallo statuto dei funzionari:
 - a) un assegno di famiglia, pari al 5 % dello stipendio base e comunque non inferiore
 a 3 335 FB mensili;
 - b) un assegno mensile di 4 296 FB per figlio a carico;
 - c) un'indennità scolastica corrispondente alle spese scolastiche effettive fino ad un massimo di 3 837 FB mensili per figlio a carico.
- I funzionari sono iscritti ad un regime di pensione e ad un'assicurazione malattie ed infortuni. Il contributo dei funzionari a detti regimi è trattenuto sulla retribuzione secondo quanto disposto dallo statuto dei funzionari.

Alla retribuzione calcolata al netto delle trattenute obbligatorie viene applicato un coefficiente correttore inferiore, superiore o pari al 100 %, secondo il costo della vita nella sede di servizio.

VI. Imposta

La retribuzione è soggetta esclusivamente ad un'imposta a beneficio delle Comunità.

BANDO DI CONCORSO GENERALE COM/B/335

La Commissione delle Comunità europee indice un concorso generale per titoli ed esami al fine di costituire una riserva di

ASSISTENTI AGGIUNTI

da inquadrare nei gradi 5 e 4 della categoria B.

La riserva è destinata a coprire i posti di detta categoria e carriera, attualmente vacanti o che potranno essere creati ex novo, nei servizi della Commissione delle Comunità, per le specialità di cui al punto I.

L'iscrizione (¹) dei candidati nell'elenco di riserva dà loro la possibilità di essere nominati, in rapporto con le esigenze del servizio, nei posti che non fossero assegnati a funzionari già in servizio presso le istituzioni delle Comunità.

La validità dell'elenco di riserva scade il 31 dicembre 1982 ma potrà essere prorogata. In tal caso, i candidati iscritti sull'elenco di riserva saranno informati per tempo.

A titolo indicativo, nel periodo di validità di detto elenco potranno essere coperti circa 10/20 posti.

Sede di servizio:

Lussemburgo (vedi punto I — NB).

1. NATURA DELLE FUNZIONI

Effettuare, in base a direttive generali, in particolare i lavori seguenti:

- partecipare ai lavori di verifica e di studio dei dati tecnici o contabili forniti dagli impianti nucleari soggetti al controllo di sicurezza;
- NB: Per esercitare queste mansioni, è necessario effettuare missioni d'ispezione sui luoghi degli impianti nucleari. Tali missioni possono implicare un soggiorno prolungato e/o lavoro durante i fine settimana o i giorni festivi e un lavoro notturno.

II. TRATTAMENTO ECONOMICO

Lo stipendio base mensile varia per il grado B 5 da 53 736 FB (scatto 1) a 58 216 FB (scatto 3).

Lo stipendio base sarà maggiorato, se del caso, degli assegni e indennità previsti dallo statuto dei funzionari delle Comunità e specificati nelle «Disposizioni comuni» che precedono il presente bando di concorso. Lo stipendio è soggetto all'imposta comunitaria e alle altre trattenute previste dallo statuto, ma è esente da qualsiasi imposta nazionale.

A titolo d'esempio, lo stipendio netto di un funzionario celibe, senza oneri di famiglia, beneficiario dell'indennità di dislocazione, ammonta a circa 54 000 FB per il primo scatto del grado B 5.

Per un determinato periodo e alle condizioni previste dall'articolo 10 dell'allegato VII dello statuto, sarà inoltre concessa, se del caso, un'indennità giornaliera di 855 o 1 262 FB per i primi 15 giorni e di 447 o 572 FB dal sedicesimo giorno in poi.

III. CONDIZIONI PER L'AMMISSIONE AL CON-CORSO

Saranno ammessi al concorso i candidati d'ambo i sessi che dimostrino d'essere in possesso dei seguenti requisiti:

A. CONDIZIONI GENERALI:

Vedi l'articolo 28 a), b) e c) dello statuto dei funzionari delle Comunità europee (²).

B. CONDIZIONI PARTICOLARI:

1. Limite d'età:

I candidati devono essere nati dopo il 1° marzo 1949.

Il limite d'età non si applica ai candidati che al 1° marzo 1981 sono funzionari o agenti delle Comunità europee da almeno un anno.

⁽¹) In seguito a tale iscrizione, potrebbe essere offerto un contratto temporaneo a seconda delle esigenze di servizio e in conformità alla natura dell'impiego.

⁽²⁾ Le condizioni generali di cui al punto A, come pure la data limite per la presentazione dei documenti relativi ai diplomi richiesti, sono precisate nel comunicato che precede il presente bando di concorso.

2. Titoli di studio ed esperienza professionale:

- Diploma d'istituto d'istruzione secondaria di secondo grado (a tal riguardo la commissione esaminatrice terrà conto delle differenti strutture scolastiche negli Stati membri);
- almeno due anni di esperienza professionale post-scolastica adeguata alle mansioni da svolgere.

Non sono ammessi al concorso:

- a) i candidati in possesso di un diploma di laurea;
- b) i candidati che frequentano l'ultimo anno di corsi universitari.

3. Conoscenze linguistiche:

Profonda conoscenza di una lingua delle Comunità (danese, francese, greco, inglese, italiano, olandese, tedesco) e soddisfacente conoscenza di un'altra di queste lingue.

IV. AMMISSIONE ALLE PROVE — NATURA DELLE PROVE — DURATA — VALUTAZIONE

1. Ammissione alle prove:

La commissione esaminatrice stabilisce l'elenco dei candidati in possesso dei requisiti indicati al punto III sub B e designa su tale elenco un numero di candidati in relazione con il numero di posti suscettibili di essere coperti.

I candidati saranno informati individualmente dei risultati che li riguardano (ammessi o non ammessi alle prove).

2. Natura delle prove:

a) Prova scritta:

prova di comprensione e di ragionamento logico intesa a valutare l'attitudine del candidato alle mansioni descritte al punto I. Tale prova non richiede alcuna conoscenza specifica (Un'ora e mezza).

b) Prova orale:

colloquio con i membri della commissione esaminatrice al fine di valutare, alla luce degli elementi che figurano nel fascicolo di candidatura, le conoscenze (comprese quelle linguistiche) e la capacità dei candidati a svolgere le funzioni di cui al punto I (circa 45 minuti).

3. Valutazione delle prove:

- a) da 0 a 40 punti;
- b) da 0 a 60 punti.

V. ISCRIZIONE NELL'ELENCO DEGLI IDONEI

Saranno iscritti nell'elenco degli idonei, in esito al concorso, i candidati che avranno ottenuto almeno 60 punti nel complesso delle due prove, di cui almeno 30 punti nella prova orale.

VI. PRESENTAZIONE DELLE CANDIDATURE

Vedi il comunicato che precede il presente bando di concorso.

L'atto di candidatura inserito nella presente Gazzetta ufficiale delle Comunità europee, nonché i documenti giustificativi devono essere inviati, preferibilmente in plico raccomandato, al più tardi il 30 aprile 1981 (farà fede il timbro postale) al seguente indirizzo:

Commissione delle Comunità europee Divisione assunzioni, Settore concorsi generali Rue de la Loi 200 B-1049 Bruxelles.

L'atto di candidatura e i documenti giustificativi possono inoltre essere consegnati, contro ricevuta, entro le ore 12 del 30 aprile 1981 a uno dei seguenti indirizzi:

- Divisione assunzione Commissione delle Comunità europee, Bruxelles
- Divisione del personale Commissione delle Comunità europee, Lussemburgo
- Servizi amministrativi degli stabilimenti dei Centri comuni di ricerca di Ispra, Karlsruhe, Geel e Petten.

Le date limite indicate sopra non valgono per i funzionari e gli altri agenti che lavorano presso gli uffici stampa e informazione e le delegazioni esterne, purché la loro candidatura venga annunciata per telex alla divisione IX A (Bruxelles) entro le ore 12 (ora di Bruxelles) del 30 aprile 1981 (fanno fede la data e l'ora di invio del telex).

Saranno eliminati dalla commissione esaminatrice i candidati che non avranno inviato entro il 14 maggio 1981 copia dei documenti giustificativi necessari alla loro ammissione al concorso.



